

32000L0020

4.7.2000

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

L 163/35

ID-DIRETTIVA 2000/20/KE TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

tas-16 ta' Mejju 2000

li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 64/432/KEE dwar problemi ta' saħħa ta' l-annimali li jaffettwaw il-kummerċ intra-Komunitarju ta' annimali bovini u majjali

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TA' L-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea, u b' mod partikolari l-Artikoli 37 u 152(4)(b) tagħha,

Wara li kkunsidraw il-proposta mill-Kummissjoni,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali ⁽¹⁾,

Wara konsultazzjoni tal-Kumitat tar-Reġjuni,

Waqt li jaġixxu skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 251 tat-Trattat ⁽²⁾,

Billi:

- (1) id-Direttiva 64/432/KEE ⁽³⁾ ġiet emendata u aġġornata bid-Direttiva 97/12/KE ⁽⁴⁾ u bid-Direttiva 98/46/KE ⁽⁵⁾.
- (2) Problemi li jikkonċernaw l-implimentazzjoni tad-Direttiva 64/432/KEE kif emendata biż-żewġ Direttivi msemmija hawn fuq jehtiegu miżuri transitorji sabiex jiġi evitat disturb fil-kummerċ ta' annimali haġġin ta' l-ispeċi bovini u porċini.
- (3) Barra minn hekk, id-Direttiva 64/432/KEE u r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 82097 tal-21 ta' April 1997 li tistabbilixxi sistema għall-identifikazzjoni u r-reġistrazzjoni ta' annimali bovini u fir-rigward ta' l-ittikkettjar taċ-ċaṅga u prodotti taċ-ċaṅga ⁽⁶⁾ jirreferu għall-kreazzjoni ta' *databases* tal-kompjuter, *interalia* għal annimali bovini, sabiex tiġi mahżuna informazzjoni dwar annimali u l-movimenti tagħhom.
- (4) Kien hemm problemi fl-applikazzjoni ta' kondizzjonijiet tas-saħħa ta' l-annimali u b'mod partikolari fir-rigward tal-konnessjoni bejn l-identifikazzjoni u r-reġistrazzjoni ta' annimali.
- (5) Id-Direttiva 64/432/KEE għandha tiġi emendata sabiex tiġi assicurata konsistenza ta' regoli Komunitarji u sabiex il-Kummissjoni tkun tista' tadotta miżuri transitorji li jippermettu lill-Istati Membri jaddattaw għall-kondizzjonijiet godda tal-kummerċ.
- (6) Bħala riżultat, huwa approprijat li jiġi ttardjat id-dhul fis-saħħa ta' ċerti disposizzjonijiet fl-imsemmija Direttiva.

- (7) Il-miżuri neċessarji għall-implimentazzjoni ta' din id-Direttiva għandhom jiġu adottati skond id-Deciżjoni tal-Kunsill 1999/468/KE tat-28 ta' Ġunju 1999 li tistabbilixxi l-proċeduri għall-eżerċizzju tal-poteri ta' implimentazzjoni konferiti fuq il-Kummissjoni ⁽⁷⁾.

ADOTTAW DIN ID-DIRETTIVA:

L-Artikolu 1

Id-Direttiva 64/432/KEE hija hawnhekk emendata kif ġej:

1. il-punt li ġej għandu jiżdied ma' l-Artikolu 6(2):

“(e) sal-31 ta' Diċembru 2000, ma jkunx soġġett għall-htiet ta' test stabbiliti f' (a) jew (b) fil-każ ta' annimali bovini ta' inqas minn 30 xahar intiżi għall-produzzjoni tal-laħam li:

- jiġu minn aġenda taċ-ċaṅga uffiċjalment libera mit-tuberkolosi u uffiċjalment libera mill-bruċellosi,
- huma akkompanjati minn ċertifikat tas-saħħa ta' l-annimali bil-paragrafu 7 fis-Sezzjoni A ta' l-Anness F Mudell 1 kompletat kif dovut,
- jibqgħu taħt sorveljanza sal-qatla tagħhom,
- ma ġewx f' kuntatt waqt it-trasport ma' annimali bovini li ma jkunux ġejjin minn merhliet li huma uffiċjalment liberi minn dak il-mard,

u sakemm:-

- dawn l-arrangamenti huma restritti għall-kummerċ bejn Stati Membri jew reġjuni ta' Stati Membri bl-istess status tas-saħħa fir-rigward tat-tuberkolosi jew il-bruċellosi,
- l-Istat Membru tad-destinazzjoni jiehu l-miżuri kollha neċessarji sabiex tiġi evitata kull kontaminazzjoni ta' merhliet indigeni,
- l-Istati Membri jistabbilixxu sistema tajba ta' teħid ta' kampjuni saltwarji, spezzjonijiet u kontrolli mahsuba sabiex jassiguraw l-implimentazzjoni effiċjenti ta' dawn ir-regoli,
- il-Kummissjoni tagħmel monitoraġġ ta' l-operazzjoni tajba ta' din id-Direttiva sabiex tassigura li l-Istati Membri jikkonformaw kompletament mar-regoli”;

2. fit-tieni subparagrafu ta' l-Artikolu 6(3), “il-31 ta' Diċembru 1999” għandu jiġi sostitwit bil-“31 ta' Diċembru 2000”.

3. il-paragrafu li ġej għandu jidied ma' l-Artikolu 16:

“3. Meta neċessarju sabiex tiġi ffaċilitata l-bidla għall-arrangamenti godda previsti f'din id-Direttiva, il-Kummissjoni, waqt li tagħxi skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 17a, tista' tadotta miżuri transitorji applikabbli għal perjodu ta' mhux aktar minn sentejn.”;

⁽¹⁾ ĠU C 51, tat-3.2.2000, p. 31.

⁽²⁾ L-Opinjoni tal-Parlament Ewropew tas-16 ta' Marzu 2000 (għadha mhux ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali) u d-Deciżjoni tal-Kunsill tas-17 ta' April 2000.

⁽³⁾ ĠU L 121, tad-29.7.1964, p. 1977/64. Id-Direttiva kif l-aħhar emendata bid-Direttiva 98/99/KE (GU L 358, tal-31.12.1998, p. 107).

⁽⁴⁾ ĠU L 109, tal-25.4.1997, p. 1.

⁽⁵⁾ ĠU L 198, tal-15.7.1998, p. 22.

⁽⁶⁾ ĠU L 117, tas-7.5.1997, p. 1.

⁽⁷⁾ ĠU L 184, tas-17.7.1999, p. 23.

4. L-Artikolu 17 għandu jiġi ssostitwit b'li ġej:

"L-Artikolu 17

1. Il-Kummissjoni għandha tkun assistita mill-Kumitat Veterinarju Permanenti stabbilit bid-Deċiżjoni 68/361/KEE (hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejha l-'Kumitat').

2. Meta ssir referenza għal dan il-paragrafu, l-Artikoli 5 u 7 tad-Deċiżjoni 1999/468/KE għandhom japplikaw.

Il-perjodu stabbilit fl-Artikolu 5(6) tad-Deċiżjoni 1999 468/KE għandu jiġi stabbilit għal tliet xhur.

3. Il-Kumitat għandu jadotta r-regoli tiegħu ta' proċedura.”;

5. L-Artikolu li ġej għandu jiġi inserit:

"L-Artikolu 17a

1. Il-Kummissjoni għandha tiġi assistita mill-Kumitat Veterinarju Permanenti stabbilit bid-Deċiżjoni 68/361/KEE (hawnhekk iżjed 'il quddiem magħruf bħala l-'Kumitat').

2. Meta ssir referenza għal dan il-paragrafu, l-Artikoli 5 u 7 tad-Deċiżjoni 1999/468/KE japplikaw, b'rigward għad-disposizzjonijiet ta' l-Artikolu 8 tagħha.

Il-perjodu stabbilit fl-Artikolu 5(6) tad-Deċiżjoni 1999/468/KE għandu jiġi stabbilit għal tliet xhur.

3. Il-Kumitat għandu jadotta r-regoli ta' proċedura tiegħu.”;

6. Fl-Anness A, 1, 2, il-punt (ċ), it-tielet inċiż, il-kelma “jew” għandha tiġi inserita bejn il-punti (1) u (2).

7. Fl-Anness A, 1, 4 u fl-Anness A, 11, 7 il-punt (b) għandu jiġi ssostitwit b' li ġej:

“(b) kull annimal bovin huwa identifikat skond il-legislażjoni Komunitarja, u”;

8. il-paragrafu li ġej għandu jidied ma' l-Anness F, il-Mudell 1, is-Sezzjoni A:

“7. ⁽³⁾ huwa annimal ta' inqas minn 30 xahar intiz għall-produzzjoni tal-laham li jorigina minn merhla li hija uffiċjalment libera minn tuberkolosi, brucellosi u leukosi, u huwa mibgħut skond l-Artikolu 6(2)(e) tad-Direttiva 64/432/KEE taht il-liċenzja Nru ...”.

L-Artikolu 2

1. L-Istati Membri għandhom iġibu fis-sehh il-liġijiet, ir-regolamenti u d-disposizzjonijiet amministrattivi neċessarji għall-konformità ma' din id-Direttiva b'effett mill-1 ta' Diċembru 1999 għandhom imbagħad jinfurmaw lill-Kummissjoni bihom.

Meta Stati Membri jadottaw dawn il-miżuri, għandhom jikkontjenu referenza għal din id-Direttiva jew ikollhom magħhom din ir-referenza fl-okkażjoni tal-pubblikazzjoni uffiċjali tagħhom. Il-metodi li bihom issir din ir-referenza għandhom jiġu stabbiliti mill-Istati Membri.

2. Stati Membri għandhom jikkomunikaw lill-Kummissjoni t-test tad-disposizzjonijiet ewlenija tal-liġi nazzjonali li huma jadottaw fil-qasam irregolat minn din id-Direttiva.

L-Artikolu 3

Din id-Direttiva għandha tidhol fis-sehh fil-jum tal-pubblikazzjoni tagħha fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Komunitajiet Ewropej.

L-Artikolu 4

Din id-Direttiva hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmula Brussel, is-16 ta' Mejju 2000.

Għall-Parlament Ewropew

Il-President

N. FONTAINE

Il-President

Għall-Kunsill

L. CAPOULAS SANTOS